

Announcements

To register or give, go to the *Calendar* or the *Events* page at houstonvineyard.org.

BAPTISMS TODAY

This morning, we are celebrating the redeeming work of Christ in the lives of the following children:

Ava Carpenter	Amy Damdar	Emiliano Vivar
Harrison Miller	Grace Damdar	Madeleine Perez

SMALL GROUPS HAVE STARTED

There are new and repeating small groups in this cycle (Sept. - Nov.). Please check out a full listing of our Life, Leisure, Learning, and Formation Groups on the website or at the Small Group display located in the foyer!

IT'S NOT TOO LATE TO SIGN UP FOR A FORMATION GROUP!

Come explore an obedient life to Jesus through knowing God, personal wholeness, kingdom culture, and individual calling framed by the *Apprentice Series* books by James Bryan Smith. Prepare to be stretched through shared common readings, spiritual disciplines, ministry activities and retreats. This group is a one year commitment, and will be limited to 10 participants. Pick up an information card at the Small Group display in the lobby or contact Megan Breed at megan@houstonvineyard.org.

MEN'S BREAKFAST - NEXT SATURDAY, September 16th, 8:30am in the Café
Please see insert for more information.

VINEYARD CHURCH OF HOUSTON BUSINESS MEETING

Next Sunday, September 17th, 5-6pm in the Auditorium

For official Vineyard Church of Houston members only

This meeting will be an opportunity to celebrate a special time in our church's history as we affirm the selection of Josh Harder as the next senior pastor (July 2018). According to our church bylaws, if you are an official member of our church, you are eligible to take part in this vote of affirmation. We plan to worship, celebrate God's faithfulness, and pray. Childcare available with registration on our online calendar.

MEN'S RETREAT - October 13th-14th

Please see insert for more information.

VINEYARD 101 - Sunday, October 15th at 1pm

Over lunch with our pastors and leaders, you will hear about our values, our history, and how you can get involved. This class is required for membership at VCH, but is also great if you are just checking us out! Childcare and lunch provided with pre-registration on the Connecting Card or on our website.

VINEYARD CHURCH OF HOUSTON HARVEY RECOVERY EFFORTS

We are excited to partner with Vineyard Mercy Response as we move forward in helping our neighbors who have been affected by Hurricane Harvey. For more information or to volunteer, check out their website, vineyardmercyresponse.org or contact Megan Breed at megan@houstonvineyard.org. Thank you church!

Anuncios

Para registrar o dar, ir a la página *Calendario de eventos* o al houstonvineyard.org.
Todos los eventos son en inglés a menos que se indique lo contrario.

LOS BAUTISMOS HOY

Esta mañana, estamos celebrando la obra redentora de Cristo en las vidas de los siguientes niños:

Ava Carpenter	Amy Damdar	Emiliano Vivar
Harrison Miller	Grace Damdar	Madeleine Perez

PEQUEÑOS GRUPOS

Hay grupos nuevos y repetidos en este ciclo. Por favor, consulte la lista completa de nuestros Grupos de Vida, Grupos de Entretenimiento, Grupos de Aprendizaje, y Grupos de Formación en nuestro sitio web o en el folleto de Grupos Pequeños en el vestíbulo.

¡NO ESTÁ DEMASIADO TARDE PARA INSCRIBIRSE!

Vengan a explorar una vida obediente a Jesús a través de conocer a Dios, la totalidad personal, la cultura del reino y la llamada individual enmarcada por los libros de la *Serie Aprendiz* de James Bryan Smith. Prepárese para ser tocado a través de lecturas compartidas comunes, disciplinas espirituales, actividades del ministerio y retiros. Este grupo es un compromiso de un año y se limitará a 10 participantes. Recoja una tarjeta de información en la exposición del Grupos Pequeños en el vestíbulo o póngase en contacto con Megan Breed en megan@houstonvineyard.org.

DESAYUNO DE HOMBRES - El próximo sábado a las 8:30 am en el Café
Vea la inserción para más información.

REUNIÓN DE NEGOCIOS DE LA IGLESIA VINEYARD DE HOUSTON

El próximo domingo, 17 de septiembre, 5-6 pm en el Auditorio

Para los miembros oficiales de la Iglesia Vineyard de Houston solamente

Esta reunión será una oportunidad para celebrar este momento especial en la historia de nuestra iglesia mientras oficializamos la selección de Josh Harder como el próximo pastor principal (en julio de 2018). Planeamos adorar, celebrar la bondad y la fidelidad de Dios, orar y tomar un voto oficial de afirmación. Cuidado de niños disponible con registro en nuestro calendario en línea.

RETIRO DE LOS HOMBRES - Del 13 al 14 de octubre de 2017

Vea la inserción para más información.

VINEYARD 101 - El domingo, 15 de octubre a las 1 pm

En un almuerzo con nuestros pastores, escucharás sobre nuestros valores, nuestra historia y cómo tú puedes involucrarte. Esta clase es requisito para la membresía de VCH. Se proveerá cuidado de niños y el almuerzo con pre-registro.

ESFUERZOS DE RECUPERACIÓN DE LA IGLESIA VINEYARD DE HOUSTON TRAS EL PASO DE HARVEY

Estamos muy contentos de asociarnos con Vineyard Mercy Response mientras avanzamos ayudando a nuestros vecinos que han sido afectados por el huracán Harvey. Para más información o para ser voluntario, visite, vineyardmercyresponse.org o póngase en contacto con Megan Breed en megan@houstonvineyard.org.

Conexión

09-10-17

Devuelva esta "Tarjeta de Conexión" al el spot para invitados y reciba información sobre nuestra iglesia y un CD de adoración gratis. ¡También haremos seguros que tengan una etiqueta de nombre esperándole el próximo domingo!

Nombre _____

Fecha de nacimiento ___/___/___

Género _____

Esposo/a _____

Dirección _____

Tel. _____

Celular _____

Correo electrónico _____

Favor de contactarme

Por favor, actualice mis registros

Familiares y sus fechas de nacimiento

Por favor enviarme información sobre lo siguiente:

Me he comprometido con Cristo

Necesito que oren por mi

Suscríbame para el Webvine

Desayuno para hombres

Pequeños grupos

Retiro de los hombres

Vineyard 101

Comentarios/petición de oración:

Connecting

09-10-17

Return this "Connecting Card" to the Guest Spot in the Café and receive information about our church and a gift. You'll have a name tag waiting for you next Sunday!

Name _____
Date of birth ___/___/___ Gender _____
Spouse _____
Address _____

Phone _____
Cell _____
Email _____

How did you hear about our church?

- Please have someone contact me
- Please update my records

Family members' names, grades, ages

Please send me information on the following:

- Committing my life to Jesus Christ
- I need prayer
- Sign me up for the Webvine
- Men's Breakfast
- Small Groups
- Men's Retreat
- Vineyard 101

Comments/prayer request:

Our Mission

Building a compassionate community that draws people of all cultures and generations into an authentic, intimate, and supernatural life with Jesus Christ

Nuestra Misión - Construyendo una comunidad compasiva que atrae a gente de diversas culturas y edades a una vida auténtica, íntima y sobrenatural en Cristo Jesús

What to Expect Today

- **Worship** - please feel free to sing in either English or Spanish, standing or sitting
- **Announcements** - what is happening in the life of the church
- **Giving** - worship through giving
- **Message** - translation of the message from English to Spanish during 11:30am service*
- **Prayer & Ministry** - a time to respond to the message. Please feel free to request prayer from a member of our prayer team.

*Headsets available in the lobby

Expectativas

- **Adoración** - Mientras cantamos siéntase libre de cantar en el idioma que más le agrade.
- **Anuncios**
- **Ofrendas**
- **Mensaje** - Les recordamos que tenemos transmisores disponibles para la traducción.
- **Oración**

* Transistores disponibles en el lobby

Pastors/ Pastores

Michael Palandro Senior Pastor / Pastor Principal

Donna Palandro Senior Associate Pastor / Pastora Principal Asociada

Wes Edmondson Pastor of Youth & Missions / Pastor de Jóvenes y Misiones

Harry Fritzenschaft Pastor of Business Administration / Pastor de Administración de Negocios

David Gausepohl Pastor of Healing & Member Care / Pastor de Sanidad y Cuidado de Miembros

Jessica Lewis Pastor of Worship, Arts, Young Adults / Pastora de Alabanza, Artes, Adultos jóvenes

Jill Lively Pastor of Children's Community, Communications / Pastora de Niños, Comunicación

Megan Breed Pastoral Intern / Small Groups



houstonvineyard

1035 East 11th Street, Houston, Texas 77009
713.869.9070
www.houstonvineyard.org

NOTHING'S GONNA STOP IT
NADA SE VA A DETENER



Vineyard Church of Houston
September 10, 2017